

**Zmluva o poskytnutí služby č. SAPaÚ-64-11/2009
uzavretá podľa § 269 a nasl. zákona č. 513/1991 Zb. Obchodného zákonníka
v znení neskorších predpisov**

**Článok I
ZMLUVNÉ STRANY**

1.1 Objednávateľ:

Sídlo:
V zastúpení:
Kontaktná adresa :
IČO :
Bankové spojenie :
Číslo účtu:
Oprávnený rokovať
vo veciach technických:

**Slovenská republika - Ministerstvo obrany SR
Sekcia majetku a infraštruktúry
Správa prevádzky a údržby Trenčín
Legionárska 15, 911 27 Trenčín
Ing. Bakoš Ján – riaditeľ SAPaÚ Trenčín
Legionárska 15, 911 27 Trenčín
30845572
Štátna pokladnica
7000171928/8180**

- pplk. Mgr. Ing. Halás Marián
0960 /327588, č. mobil 0903 820 088
zástupca personálneho úradu OS SR Bratislava
- Ing. Vladimír Tomka, 0960 /472 257
riaditeľ PSB Ružomberok

/ ďalej len objednávateľ /

1.2 Dodávateľ

Sídlo:

Zastúpený:
Oprávnený rokovať
vo veciach zmluvných:
vo veciach technických:
IČO :
IČDPH:
Bankové spojenie:
Číslo účtu:
Telefón:
Fax:

**KOVAL SYSTEMS, a.s.
Križna 950/10,
019 61 Beluša
Ing. Eduard Koval**

Ing. Marián Augustín
Ing. Marián Augustín
3602029
SK 2020441676
VÚP, a.s., Považská Bystrica
368042372/0200
0421 42 462 41 70-1
0421 42 462 41 72

Register:

Výpis z obchodného registra Okresného súdu
Trenčín, vložka číslo:10531/R oddiel Sa

/ ďalej len dodávateľ /

1.3 Zmenu poverených osôb alebo rozsahu ich oprávnenia si oznámia zmluvné strany doporučeným listom, ktorý prehlásia za súčasť tejto zmluvy.

1.4 Za objednávateľa v procese realizácie služby a agendou s ňou spojenou koná riaditeľ PSB Ružomberok Ing. Vladimír Tomka.



Článok II
PREDMET A MIESTO PLNENIA

2.1 Predmetom plnenia je presťahovanie trezorov v rozsahu cenovej ponuky, ktorá je neoddeliteľnou súčasťou tejto zmluvy o poskytnutí služby:

„Presťahovanie oceľových skríň a trezorov (bremien) z Personálneho úradu OS SR v Bratislave a jeho pracovísk v ostatných posádkach do Akadémie ozbrojených síl SR (ďalej len AOS) v Liptovskom Mikuláši“.

2.2 Dodávateľ je povinný vykonať presťahovanie odborne a kvalitne a za podmienok uvedených v tejto zmluve.

2.3 Všetky realizačné zmeny pri predmetnom presťahovaní sa môžu uskutočniť len s predchádzajúcim súhlasom objednávateľa.

2.4 Objednávateľ sa zaväzuje, že službu po jej realizácii zo strany dodávateľa prevezme a zaplatí dohodnutú cenu podľa článku IV tejto zmluvy.

2.5 Výkon presťahovania v objektoch uvedených v čl.VI. tejto zmluvy bude poskytovaný plniť prostredníctvom svojich zamestnancov.

Článok III
TERMÍN PLNENIA

3.1 Lehota na poskytnutie služby je nasledovná:

termín začatia prác: 7. 9. 2009
termín ukončenia prác: 25. 9. 2009

Článok IV
CENA

4.1 Cena za poskytnutie služby je stanovená dohodou zmluvných strán v súlade s ustanoveniami zákona č.18/1996 Z.z. o cenách v znení neskorších predpisov a je vyjadrená v eurách (€). Cena zahŕňa všetky náklady, ktoré poskytovateľovi vzniknú v súvislosti s poskytnutím služby, to znamená potrebné balenie (vybalenie) vrátane baliaceho materiálu, montáž (demontáž), uloženie na určené miesto, naloženie (zloženie) a presun do vzdialenosti 100 metrov (rozumie sa tým trasa od miesta prevzatia bremena k dopravným a z dopravných prostriedkov OS SR pristavených pred vchodom do príslušnej budovy, ktoré vykonajú prevážanie do AOS v Liptovskom Mikuláši). Realizácia dopravy bude vykonaná nákladnými automobilmi OS SR.

4.2 Zmluvné strany dohodli cenu predmetu plnenia :

Cena bez DPH	21 280,00 €
DPH 19 %	4 043,20 €
Cena za službu celkom vrátane DPH	25 323,20 €

4.3 Objednávateľ si vyhradzuje právo zmeny stanovenia rozsahu týkajúceho sa zvýšenia alebo zníženia rozsahu predmetu zákazky.



11

Článok V
PLATOBNÉ PODMIENKY A FAKTURÁCIA

5.1 Služba bude fakturovaná na základe súpisov realizovaných výkonov, v ktorých bude uvedená skutočné množstvo presťahované materiálu podľa čl. VI tejto zmluvy.

Overenie realizovaných služieb vykoná pplk. Mgr. Ing. Halás Marián. Ak má súpis vady, vráti ho objednávateľ dodávateľovi na prepracovanie, ktorý je povinný ho obratom opraviť.

5.2 Faktúra bude vystavená v zmysle § 71 ods.1 zák.č.222/2004 Z.z. o dani z pridanej hodnoty v znení neskorších predpisov a musí obsahovať údaje uvedené v § 71 ods. 2 tohto zákona. Objednávateľovi bude predložená po realizácii služby a jeho protokolárnom prevzatí v štyroch výtlačkoch. Prílohou faktúry bude súpis realizovaných výkonov uvedených v bode 5.1. odsúhlasený a potvrdený pplk. Mgr. Ing. Halásom Mariánom

5.3 Splatnosť faktúry je 30 dní odo dňa jej doručenia objednávateľovi. Na úhradu bude dodávateľ predkladať objednávateľovi originálne písomnosti. Kópie, fotokópie a faxové faktúry nie sú dokladom na úhradu.

5.4 Objednávateľ je oprávnený vrátiť bez zaplatenia daňový doklad (faktúru), ktorý neobsahuje náležitosti podľa bodu 5.2 tejto zmluvy, alebo sú v ňom fakturované nevykonané služby a to do dátumu jeho splatnosti. Oprávneným vrátením daňového dokladu (faktúry) prestáva plynúť lehota splatnosti. Nová lehota splatnosti začína plynúť odo dňa doručenia opraveného daňového dokladu (faktúry).

5.5 Dodávateľ zašle daňový doklad (faktúru) na adresu: Posádková správa budov Ružomberok, ul. Zárevúca 2, 034 01 Ružomberok.

Článok VI
Špecifikácia požadovaného úkonu služby upratovania

Špecifikácie predmetu zmluvy o poskytnutí služby - sťahovanie oceľových skriň a trezorov do AOS Liptovský Mikuláš.

ODKIAĽ:

Centrum personálnych informácií Rázusova 7 Trenčín, budova č A , poschodie: prízemie, kancelária č. 101,107, 127,

Kontaktná osoba: nrtm. Štrbák telefónne číslo : 338953

Výt'ah: áno (nosnosť) / nie

Názov a počet bremien: Skriňa oceľová - 2-krídlová TL04 3 ks.

KAM:

Akadémia ozbrojených síl Liptovský Mikuláš, budova č. IV. Katedier A poschodie: 1n.p. kancelária č. .126

Výt'ah: áno (nosnosť) / nie

Kontaktná osoba: nrtm. Štrbák telefónne číslo: 338953

Predpokladaný termín realizácie:24.8.-28.8.2009

Názov a počet bremien: Skriňa oceľová - 2-krídlová 3 ks.

ODKIAĽ:

Stredisko výberu personálu Rampová 7 Košice, budova č U -1 , poschodie: prízemie, kancelária č. 4, 8, 10, 11, 16

Kontaktná osoba: rtn. Kišidai telefónne číslo : 512656

Výt'ah: áno (nosnosť) / nie

Názov a počet bremien: Skriňa ohňuvzdorná 1- krídlová kovová 2 ks, Skriňa kovová 2-krídlová 6 ks, Skriňa oceľová 1- krídlová s podstavcom 2 ks.

KAM:

Ing. Mgr. Halás Marián



Akadémia ozbrojených síl Liptovský Mikuláš, budova č. IV. Katedier A poschodie: 1n,
kancelária č. 141, 141a, 142, 142a, 143

Výt'ah: áno (nosnosť) / nie

Kontaktná osoba: rtn. Kišidai telefónne číslo: 512656

Predpokladaný termín realizácie: 24.8.- 28.8.2009

Názov a počet bremien: **Skriňa ohňuvzdorná 1- krídlová kovová 2 ks, Skriňa kovová krídlová 6 ks, Skriňa oceľová 1- krídlová s podstavcom 2 ks**

ODKIAĽ:

Stredisko výberu personálu Novozámocká 7 Nitra, budova č. Nová škol. budova
poschodie: 2,

kancelária č. 326, 313

Kontaktná osoba: rtm. Smutná telefónne číslo : 373000

Výt'ah: áno (500 kg) / nie

Názov a počet bremien: **Skriňa ohňuvzdorná 1- krídlová, 1 ks, Skriňa 2- krídlová kovová 10 ks, Skrinka kovová 4 ks.**

KAM:

Akadémia ozbrojených síl Liptovský Mikuláš, budova č. IV. Katedier A poschodie: 1. n,
kancelária č. 159,160,

Výt'ah: áno (nosnosť) / nie

Kontaktná osoba: rtn. Štrbák telefónne číslo: 338953

Predpokladaný termín realizácie: 24.8.- 28.8.2009

Názov a počet bremien: **Skriňa ohňuvzdorná 1- krídlová, 1 ks, Skriňa 2- krídlová kovová 10 ks, Skrinka kovová 4 ks.**

ODKIAĽ:

Centrum personálnych činností Kollárovo námestie 6888 Bratislava, budova
poschodie: 2

kancelária č. 101, 105, 11, 117

Kontaktná osoba: nrtm. Škrko telefónne číslo : 328941

Výt'ah: áno (nosnosť) / nie

Názov a počet bremien: **Skriňa 2- krídlová kovová 7 ks, skriňa oceľová 1- krídlová s podstavcom 4 ks, skriňa oceľová 1- krídlová 2ks.**

KAM:

Akadémia ozbrojených síl Liptovský Mikuláš, budova č. XIV. ošetrovňa poschodie: 2. n,
kancelária č. 209, 214, 218, 224,

Výt'ah: áno (nosnosť) / nie

Kontaktná osoba: nrtm. Škrko telefónne číslo: 328941

Predpokladaný termín realizácie: 7. 9. - 11.9.2009

Názov a počet bremien: **Skriňa 2- krídlová kovová 7 ks, skriňa oceľová 1- krídlová s podstavcom 4 ks, skriňa oceľová 1- krídlová 2ks.**

ODKIAĽ:

Sklad materiálu Org.O PÚ Kollárovo námestie 688 Bratislava, budova č. 1 garáž
poschodie: prízemie - dvor, sklad materiálu.

kancelária č.

Kontaktná osoba: z. Milan Šifra telefónne číslo : 327577

Výt'ah: áno (nosnosť) / nie

Názov a počet bremien: **Skriňa ohňuvzdorná 2- krídlová TL04 2 ks, Skriňa 2- krídlová kovová 2ks.**

KAM:

Akadémia ozbrojených síl Liptovský Mikuláš, budova č. II. poschodie: 3 , kancelária č. 311 ,

Výt'ah: áno (1300 kg) / nie

Kontaktná osoba: čat. Slavomír Baník telefónne číslo: 327530



Predpokladaný termín realizácie: 7.9. - 11.9.2009

Názov a počet bremien: **Skriňa ohňuvzdorná 2- krídlová TL04 2 ks, Skriňa 2- krídlová kovová 2ks.**

ODKIAĽ:

Organizačné oddelenie PÚ/PAB Krížna 42 Bratislava, budova č. SAMAV, poschodie: 3 kancelária č. 300,301,

Kontaktná osoba: čat. Slavomír Baník telefónne číslo : 327530

Výt'ah: áno (1300 kg) / nie

Názov a počet bremien: **Skriňa oceľová jednokrídlová s podstavcom 3 ks, Skriňa 2-krídlová kovová 2 ks, Skriňa ohňuvzdorná 1- krídlová 1 ks, Skriňa ohňuvzdorná 2-krídlová 2 ks.**

KAM:

Akadémia ozbrojených síl Liptovský Mikuláš, budova č. II. poschodie 3 , kancelária č. 310, 311,

Výt'ah: áno (1300 kg) / nie

Kontaktná osoba: čat. Slavomír Baník telefónne číslo: 327530

Predpokladaný termín realizácie: 14.9. – 18.9.2009

Názov a počet bremien: **Skriňa oceľová jednokrídlová s podstavcom 3 ks, Skriňa 2-krídlová kovová 2 ks, Skriňa ohňuvzdorná 1- krídlová 1 ks, Skriňa ohňuvzdorná 2-krídlová 2 ks**

ODKIAĽ:

Organizačné oddelenie pokladňa Krížna 42 Bratislava, budova č. SAMAV, poschodie: 3 kancelária č. 309

Kontaktná osoba: z. Valachovičová telefónne číslo : 327522

Výt'ah: áno (nosnosť) / nie

Názov a počet bremien: **Skriňa oceľová 1-krídlová 2ks.**

KAM:

Akadémia ozbrojených síl Liptovský Mikuláš, budova č. II. poschodie 8. , kancelária č.803

Výt'ah: áno (1300 kg) / nie

Kontaktná osoba: z. Miroslav Molnár telefónne číslo: 327577

Predpokladaný termín realizácie: 14.9. – 18.9.2009

Názov a počet bremien: **Skriňa oceľová 1-krídlová 2ks**

ODKIAĽ:

Centrum prípr., vysiel. štruktúr NATO Kollárovo námestie 688 Bratislava budova č.1 poschodie: 1

kancelária č.

Kontaktná osoba: čat Leško telefónne číslo : 501474

Výt'ah: áno (1300 kg) / nie

Názov a počet bremien: **Skriňa oceľová jednokrídlová 1 ks.**

KAM:

Akadémia ozbrojených síl Liptovský Mikuláš, budova č. II. poschodie 9. , kancelária č.114, 115,

Výt'ah: áno (nosnosť) / nie

Kontaktná osoba: čat. Leško telefónne číslo: 501474

Predpokladaný termín realizácie: 14.9. – 18.9.2009

Názov a počet bremien: **Skriňa oceľová 1-krídlová 1 ks.**

Článok VII

PRÁVA A POVINNOSTI ZMLUVNÝCH STRÁN

7.1. Objednávateľ sa zaväzuje umožniť dodávateľovi v dohodnutom čase v dobe plnenia predmetu zákazky vstup do vojenského objektu na realizáciu danej služby.



7.2. Dodávateľ zodpovedá za zabezpečenie bezpečnosti a ochrany zdravia pri práci (ďalej len BOZP) a požiarnej ochrany (ďalej len PO) svojich zamestnancov, ako aj ďalších osôb, ktoré sa zdržujú oprávnené na pracovisku.

7.3 Dodávateľ má zakázané vykonávať práce, na ktoré jeho zamestnanci nemajú oprávnenie, osvedčenie alebo poučenie (napr. práce vo výškach, vedenie motorového vozidla a pod.), v celom objekte kasární je zákaz fajčiť mimo miest na to vyhradených, požívať alkoholické nápoje, alebo nastupovať do práce pod ich vplyvom.

7.4 Dodávateľ zodpovedá za to, že jeho zamestnanci nebudú požívať alkoholické nápoje pred nástupom na pracovisko a v priebehu pracovnej doby. Pri zistení požitia alkoholických nápojov bude zamestnanec odoslaný z pracoviska a toto opatrenie bude bezodkladne oznámené zamestnávateľovi. Zamestnancovi, ktorý bude takto odoslaný z pracoviska nebude umožnené vykonávať práce u objednávateľa. V prípade zistenia požitia návykových a omamných látok bude objednávateľ postupovať rovnakým spôsobom, ako pri zistení požitia alkoholických nápojov.

7.5 Preukázateľné preškolenie pracovníkov zhotoviteľa o BOZP a PO zhotoviteľ predložením osnova školenia a prezenčnou listinou zo školenia, osvedčením lektora, ktorému školenie vykonal.

7.6 Dodávateľ zodpovedá za pracovné úrazy a vzniknuté škody spôsobené jeho zamestnancami, ako aj ďalšími osobami, ktoré sa zdržujú oprávnené na pracovisku za účelom realizácie služby. V prípade spôsobenia škody na majetku objednávateľa týmito osobami dodávateľ povinný uhradiť náklady na odstránenie následkov v plnom rozsahu, alebo odstrániť na vlastné náklady.

7.7 Dodávateľ sa zaväzuje umožniť kontrolu dodržiavania BOZP a PO oprávneným pracovníkom objednávateľa.

7.8 Dodávateľ sa zaväzuje, že všetky ním dodané zariadenia budú homologované a akceptované na podmienky a normy platné v SR. Dodávateľ zodpovedá objednávateľovi, že pri realizovaní služby bude plniť a dodržiavať všetky príslušné ustanovenia právnych predpisov a technických predpisov platných v SR.

7.9 Dodávateľ je výhradne zodpovedný za zaistenie všetkých povolení, stanov, súhlasov alebo iných oprávnení, ktoré sa môžu vyžadovať k prevádzkovaniu jeho podniku alebo poskytovaniu predmetu tejto zmluvy v SR.

7.10 Pokiaľ je v posádke zavedený environmentálny program, dodávateľ sa zaväzuje dodržiavať právne normy v oblasti životného prostredia v súlade s prvkami STN EN 14001:1998.

7.11 Dodávateľ zodpovedá za splnenie požiadaviek vyplývajúcich z Nariadenia vlády SR č. 395/2006 a § 6 a) a § 18 zákona č.124/2006 Z.z. o BOZP v znení neskorších predpisov. Technické opatrenia zhotoviteľ zabezpečí v súlade s § 5 vyhlášky č. 374/1990 Zb.

7.12 Za plnenie opatrení v oblasti ochrany pred požiarom pri vykonávaných prácach v vojenskej posádke zodpovedá dodávateľ. Dodávateľ je povinný vybaviť prípadné pracovné prostriedkami na hasenie v zmysle § 5 zákona č. 314/2001 Z.z o ochrane pred požiarom v znení neskorších predpisov a zabezpečiť dodržiavanie pravidiel ochrany pred požiarom zamestnancami, ktorí vykonávajú prácu pre objednávateľa s cieľom zabrániť vzniku požiaru. Dodávateľ zabezpečí školenie o ochrane pred požiarom svojich zamestnancov pred vykonávaním dodávateľských prác oprávnenou osobou (technikom požiarnej ochrany), alebo toto školenie zmluvne zabezpečí. Pri vykonávaní činnosti so zvýšeným nebezpečenstvom vzniku požiaru v zmysle § 4 citovaného zákona a vyhlášky MV SR č. 121/2002 Z.z je dodávateľ povinný zriadiť protipožiaru asistenčnú hliadku a plniť opatrenia, ktoré sú stanovené v § 3 až § 5 citovanej vyhlášky. Súčasne zabezpečí oprávnenou osobou jej odbornú prípravu. Objedávateľ aj dodávateľ sú povinní každý vznik požiaru ihneď oznámiť ohlasovateľovi a požiarov príslušného vojenského objektu-dozornému útvaru.

7.13 Pracovníci dodávateľa sú povinní absolvovať vstupné bezpečnostné a protipožiarne školenie o čom spíšu dohodu.

7.14 Prevzatie realizovanej služby oprávnení zástupcovia zmluvných strán potvrdia podpisom v písomnom preberacom protokole. Služba bude realizovaná len ak objednávateľ v zápisnici vyhlási, že službu preberá.

Článok VIII **SANKCIE, ODSŤUPENIE OD ZMLUVY**

8.1 V prípade, ak je zhotoviteľ v omeškaní s plnením predmetu zmluvy je povinný zaplatiť zmluvnú pokutu vo výške 0,05 % z ceny diela za každý (i začatý) deň omeškania podľa podmienok uvedených v zmluve.

8.2 V prípade, ak objednávateľ bude v omeškaní s úhradou faktúry, je povinný uhradiť zhotoviteľovi úrok z omeškania vo výške 0,05 % z fakturovanej ceny za každý deň omeškania.

8.3 Uplatnenie zmluvných sankcií bude vykonané písomnou formou a uhradenie oprávnenej strane do 14 dní odo dňa jej uplatnenia.

8.4 Odstúpenie od zmluvy musí byť oznámené písomne, pričom musí byť uvedený dôvod, pre ktorý zmluvná strana od zmluvy odstupuje. Výpovedná doba je 5 dní odo dňa doručenia druhej zmluvnej strane.

Článok IX. **ZÁVEREČNÉ USTANOVENIA**

10.1 Zmluva vzniká prejavom súhlasu s celým jej obsahom a jej potvrdením a podpísaním oprávnenými zástupcami zmluvných strán.

10.2 Zmluva môže byť zmenená alebo zrušená len písomnými dodatkami, podpísanými oprávnenými zástupcami zmluvných strán.

10.3 Pokiaľ v zmluve nie je dojednané inak, platia pre zmluvný vzťah ňou založené ustanovenia zákona č. 513/1991Zb. Obchodný zákonník v znení neskorších predpisov.

10.4 Zmluva je vyhotovená v štyroch výtlačkoch, z ktorých objednávateľ obdrží tri a dodávateľ jeden výtlačok.

10.5 Zmluva nadobúda platnosť a účinnosť dňom podpisu oboch zmluvných strán.

Za objednávateľa:

v Trenčíne, dňa: 06.08.2009



Ing. Ján BAKOŠ
riaditeľ SAPaÚ

Za dodávateľa:

v Trenčíne, dňa: 06.08.2009

Ing. Eduard KOVAL
predseda predstavenstva

Koval® systems

SERVIS 1

KOVAL SYSTEMS, a.s.

Križna 950/10, Beluša

Tel.: +421 42 462 41 70-1; Fax: +421 42 462 41 72



Predbežná finančná kontrola bola vykonaná podľa § 9
Zákona č. 502/2001 Z. z. o finančnej kontrole a vnútornom
audite a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení
neskorších predpisov. Návrh zmluvy je (nie je) v súlade s
výsledkom výberového konania.
Zistené
nedostatky:

- 6. VIII. 2009

Dátum:

Ing. Jozef KÉRY
hodnosť, meno, priezvisko a podpis
povereného zamestnanca:

Predbežná finančná kontrola bola vykonaná podľa § 9
Zákona č. 502/2001 Z. z. o finančnej kontrole a vnútornom
audite a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení
neskorších predpisov. Proces verejného obstarávania bol
(nie bol) v súlade so zákonom.
Zistené
nedostatky:

- 6. VIII. 2009

Dátum:

Ing. Jozef KÉRY
hodnosť, meno, priezvisko a podpis
povereného zamestnanca:

Predbežná finančná kontrola bola vykonaná podľa § 9
Zákona č. 502/2001 Z. z. o finančnej kontrole a vnútornom
audite a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení
neskorších predpisov. Pripravovaná finančná operácia je
(nie je) v súlade so všeobecne záväznými právnymi
predpismi (uviesť konkrétny zákon č. 513/1991 Zb. Obchodný zákonník
v znení neskorších predpisov).
Zistené
nedostatky:

- 6. VIII. 2009

Dátum:

Mgr. Viera Bališová
hodnosť, meno, priezvisko a podpis
povereného zamestnanca:

Predbežná finančná kontrola bola vykonaná podľa § 9
Zákona č. 502/2001 Z. z. o finančnej kontrole a vnútornom
audite a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení
neskorších predpisov. Pripravovaná finančná operácia
je (nie je) v súlade so všeobecne záväznými právnymi
predpismi (uviesť konkrétny zákon č. 513/1991 Zb. Obchodný zákonník
v znení neskorších predpisov).
Zistené
nedostatky:

Dátum:

Ing. Jana SVENTEKOVÁ
hodnosť, meno, priezvisko a podpis
povereného zamestnanca:

- 6. AUG. 2009

Predbežná finančná kontrola bola vykonaná podľa § 9
Zákona č. 502/2001 Z. z. o finančnej kontrole a vnútornom
audite a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení
neskorších predpisov. Pripravovaná finančná operácia
je (nie je) v súlade so všeobecne záväznými právnymi
predpismi (uviesť konkrétny zákon č. 513/1991 Zb. Obchodný zákonník
v znení neskorších predpisov).
Zistené
nedostatky:

Dátum:

Ing. Jana SVENTEKOVÁ
hodnosť, meno, priezvisko a podpis
povereného zamestnanca:

- 6. AUG. 2009



Dátum: 27.07.2009

Ministerstvo obrany SR
 Sekcia majetku a infraštruktúry
 Správa prevádzky a údržby Trenčín
 Legionárska 15
 911 27 Trenčín

cenová ponuka na presťahovanie trezorov pre potreby Personálneho úseku MOSR

Základe Vašej výzvy Vám zasielame cenovú ponuku na presťahovanie trezorov a trezorových skriň z Personálneho úradu OS SR v Bratislave a jeho pracovísk v ostatných posádkach v SR do AOS Lipt. Mikuláš.

Číslo akcie: SAPaÚ-64/2009

Číslo predmetu zákazky a cenová špecifikácia:

Popis	Cena za kus	Podiel (%)	Celková cena	Prizemie	Prizemie	Prizemie
Novozámková 2- dverová skriňa	480,00 €	3	1 380,00 €	prizemie	AOS Lipt. Mikuláš budova IV., 1NP, kanc. 126	bez výťahu
Novozámková 1- dverová skriňa	450,00 €	2	900,00 €	prizemie	AOS Lipt. Mikuláš budova IV., 1NP, kanc. 141,141a, 142, 142a, 143	bez výťahu
Novozámková dverová skriňa	295,00 €	6	1 770,00 €	prizemie	AOS Lipt. Mikuláš budova IV., 1NP, kanc. 141,141a, 142, 142a, 143	bez výťahu
Novozámková 1- dverová skriňa	360,00 €	2	720,00 €	prizemie	AOS Lipt. Mikuláš budova IV., 1NP, kanc. 141,141a, 142, 142a, 143	bez výťahu
Novozámková 1- dverová skriňa	460,00 €	1	460,00 €	2NP výťah do 500 kg	AOS Lipt. Mikuláš budova IV., 1NP, kanc. 159, 160,	bez výťahu
Novozámková dverová skriňa	380,00 €	10	3 800,00 €	2NP výťah do 500 kg	AOS Lipt. Mikuláš budova IV., 1NP, kanc. 159, 160,	bez výťahu
Novozámková dverová skriňa	230,00 €	4	920,00 €	2NP výťah do 500 kg	AOS Lipt. Mikuláš budova IV., 1NP, kanc. 159, 160,	bez výťahu
Novozámková dverová skriňa	440,00 €	7	3 080,00 €	2 NP bez výťahu	AOS Lipt. Mikuláš budova č. XIV. Ošetrovňa, kanc. 209, 214, 218, 224	bez výťahu

Company name:
 Address:
 Register/Company register:
 Identification registration number:
 VAT registration number:
 Phone:
 Web:
 Sales department:

KOVAL SYSTEMS, a.s.
 Križna 950/10, 018 61 BELUŠA, SLOVAK REPUBLIC
 Okresný súd Trenčín, vložka číslo 10531/R oddiel Sa
 31602029
 SK2020441676
 +421 42 462 41 70-1
 +421 42 462 41 72
<http://www.kovalsystems.sk>
servis@kovalsystems.com



KOVAL® systems

VÝROBA BANKOVEJ, POKLADNICNEJ

oceleová 1- dlová s podstavcom	340,00 €	4	1 360,00 €	Centrum personálnych činností, BA, Kollárovo nám. 6888, budova č. 1, kanc. 101, 105, 111, 117,	2 NP bez výťahu	AOS Lipt. Mikuláš budova č. XIV. Ošetrovňa, kanc. 209, 214, 218, 224	bez výťahu
oceleová 1- dlová bez podstavca	340,00 €	2	680,00 €	Centrum personálnych činností, BA, Kollárovo nám. 6888, budova č. 1, kanc. 101, 105, 111, 117,	2 NP bez výťahu	AOS Lipt. Mikuláš budova č. XIV. Ošetrovňa, kanc. 209, 214, 218, 224	bez výťahu
ovzdorná 2- dlová skriňa	640,00 €	2	1 280,00 €	Sklad materiálu Org.O PÚ, BA Kollárovo nám. 688, budova č. 1 (3NP)	3 NP bez výťahu	AOS Lipt. Mikuláš budova č. II., 3NP, kanc. 310, 311	3NP výťah do 1300 kg
oceleová 1- dlová	280,00 €	2	560,00 €	Sklad materiálu Org.O PÚ, BA Kollárovo nám. 688, budova č. 1 (garáž)	prizemie	AOS Lipt. Mikuláš budova č. II., 3NP, kanc. 310, 311	3NP výťah do 1300 kg
oceleová 1- dlová s podstavcom	350,00 €	3	1 050,00 €	Organiz. Oddelenie PÚ/PAB, BA, Križna 42, budova SAMAV, 3NP, kanc. 300, 301	3NP výťah do 1300 kg	AOS Lipt. Mikuláš budova č. II., 3NP, kanc. 310, 311	3NP výťah do 1300 kg
oceleová 1- dlová	290,00 €	2	580,00 €	Organiz. Oddelenie PÚ/PAB, BA, Križna 42, budova SAMAV, 3NP, kanc. 300, 301	3NP výťah do 1300 kg	AOS Lipt. Mikuláš budova č. II., 3NP, kanc. 310, 311	3NP výťah do 1300 kg
ovzdorná dlová skriňa	440,00 €	1	440,00 €	Organiz. Oddelenie PÚ/PAB, BA, Križna 42, budova SAMAV, 3NP, kanc. 300, 301	3NP výťah do 1300 kg	AOS Lipt. Mikuláš budova č. II., 3NP, kanc. 310, 311	3NP výťah do 1300 kg
ovzdorná 2- dlová skriňa	650,00 €	2	1 300,00 €	Organiz. Oddelenie PÚ/PAB, BA, Križna 42, budova SAMAV, 3NP, kanc. 300, 301	3NP výťah do 1300 kg	AOS Lipt. Mikuláš budova č. II., 3NP, kanc. 310, 311	3NP výťah do 1300 kg
oceleová 1- dlová bez podstavca	330,00 €	2	660,00 €	Organiz. Oddelenie pokladňa, BA, Križna 42, budova SAMAV, 3NP, kanc. 309	3 NP bez výťahu	AOS Lipt. Mikuláš budova č. II, 8NP, kanc. 803	8NP výťah do 1300 kg
oceleová 1- dlová bez podstavca	340,00 €	1	340,00 €	Centrum prípr., vysiel. štruktúr NATO BA, Kollárovo nám 688, budova č. 1, 1NP, kanc.	1NP výťah do 1300 kg	AOS Lipt. Mikuláš budova č. II., 9NP, kanc. 114, 115	9NP výťah do 1300 kg

56 21 280,00 €

VÁ CENA SPOLU: 21.280,00 -- € bez DPH.
DPH: 4.043,20 -- €
SPOLU s DPH: 25.323,20 -- €

Keďže nepoznáme typové označenie trezorov a trezorových skriň, ich celkové počty, hmotnosti ako aj iné parametre zasielame Vám cenovú ponuku vo forme tabuľky, kde sú uvedené jednotlivé paušálne sadzby za manipuláciu s trezorovými skriňami z miesta súčasného používania na miesto budúceho umiestnenia. V paušálnej sadzbe za manipuláciu sú zahrnuté aj ďalšie obslužné práce ako sú: odkotvenie trezorovej skrine prípadne ukotvenie trezorovej skrine do podlahy, resp. do steny. Tieto paušálne sadzby sú uvádzané v € bez DPH.

Koval systems disponuje manipulačnou a prepravnou technikou, kde Vám vieme zaručiť a zabezpečiť bezpečné odovzdanie vyššie uvedených trezorov a trezorových skriň na komplet (na kľúč) s našimi servisnými technikami a našou manipulačno-prepravnou technikou.

Naše vozidlá sú vybavené nákladným vozidlom typu MERCEDES ATEGO 1417, o nosnosti 7500 kg, ktorý je navyše vybavený zdvíhacou plošinou o nosnosti 2000 kg. Preto Vám zasielame aj cenník za poskytované prepravné služby, kde sú uvedené jednotlivé vozidlá a k nim príslušné paušálne sadzby za 1 km.

Company name:
 Address:
 Register/Company register:
 Company registration number:
 VAT registration number:
 Phone:
 Website:
 Service department:

KOVAL SYSTEMS, a.s.
 Križna 950/10, 018 61 BELUŠA, SLOVAK REPUBLIC
 Okresný súd Trenčín, vložka číslo 10531/R oddiel Sa
 31602029
 SK2020441676
 +421 42 462 41 70-1
 +421 42 462 41 72
<http://www.kovalsystems.sk>
servis@kovalsystems.com

Ing. **Maruška** MARUŠKA



KOVAL[®] systems

VÝROBA BANKOVEJ, POKLADNIČNEJ

za poskytované prepravné služby:

Model	Nosnosť	Prázdne
Partner 2,0 HDi	800 kg	0,46-- €/km
Lumper 2,2 HDi	1550 kg	0,60-- €/km
Altego 1217- s hydraulickou plošinou	7500 kg	0,93-- €/km

UPOZORNENIE: pokiaľ by sa mali prepravovať trezory a trezorové skrine z jednotlivých pracovísk v rámci celého SR Vašimi prepravnými prostriedkami, požadujeme aby boli vybavené buď hydraulickou rukou, alebo hydraulickou plošinou o nosnosti min. do 1500 kg. Tieto zdvíhacie zariadenia na vozidle nám umožnia naloženie trezorov a trezorových skriň na nákladné vozidlo. Pokiaľ nedisponujete takýmto vozidlom, vieme Vám zapožičať naše vozidlo s hydraulickou plošinou o nosnosti 2000 kg.

Plánovaný termín plnenia zákazky: v dňoch od 14.09 do 18.09.2009

Príklady objednávok v € bez DPH:

Príklad 1 – Výzva na predloženie cenovej ponuky zákazky s nízkou hodnotou

o výberu personálu Rázusova 7 Trenčín, budova č. A, poschodie: prízemie,
kancelária č. 101, 107, 127,
kontaktná osoba: rtm. Štrbák telefónne číslo : 338953
nosnosť (nosnosť) / nie
počet bremien: Skriňa oceľová - 2-kridlová TL04 3 ks.

o výberu personálu ozbrojených síl Liptovský Mikuláš, budova č. IV. Katedier A poschodie: 1n.p. kancelária č. 126
nosnosť (nosnosť) / nie
kontaktná osoba: rtm. Štrbák telefónne číslo: 338953
plánovaný termín realizácie: 24.8.-28.8.2009
počet bremien: Skriňa oceľová - 2-kridlová 3 ks.

o výberu personálu Rampová 7 Košice, budova č. U -1, poschodie: prízemie,
kancelária č. 4, 8, 10, 11, 16
kontaktná osoba: rtm. Kišidai telefónne číslo : 512656
nosnosť (nosnosť) / nie
počet bremien: Skriňa ohňuvzdorná 1- kridlová kovová 2 ks, Skriňa kovová 2-kridlová 6 ks, Skriňa oceľová 1- kridlová s podstavcom 2 ks.

o výberu personálu ozbrojených síl Liptovský Mikuláš, budova č. IV. Katedier A poschodie: 1n.p., kancelária č. 141, 141a, 142, 142a, 143
nosnosť (nosnosť) / nie
kontaktná osoba: rtm. Kišidai telefónne číslo: 512656
plánovaný termín realizácie: 24.8.-28.8.2009
počet bremien: Skriňa ohňuvzdorná 1- kridlová kovová 2 ks, Skriňa kovová 2-kridlová 6 ks, Skriňa oceľová 1- kridlová s podstavcom 2 ks

o výberu personálu Novozámocká 7 Nitra, budova č. Nová škol. budova, poschodie: 2,
kancelária č. 326, 313
kontaktná osoba: rtm. Smutná telefónne číslo : 373000
nosnosť (500 kg) / nie
počet bremien: Skriňa ohňuvzdorná 1- kridlová, 1 ks, Skriňa 2- kridlová kovová 10 ks, Skrinka kovová 4 ks.

o výberu personálu ozbrojených síl Liptovský Mikuláš, budova č. IV. Katedier A poschodie: 1. n.p., kancelária č. 159,160,
nosnosť (nosnosť) / nie
kontaktná osoba: rtm. Štrbák telefónne číslo: 338953
plánovaný termín realizácie: 24.8.-28.8.2009
počet bremien: Skriňa ohňuvzdorná 1- kridlová, 1 ks, Skriňa 2- kridlová kovová 10 ks, Skrinka kovová 4 ks.

Spoločnosť/Company name:
Adresa:
Súbor/register/Company register:
Spoločnosť registration number:
IČO/VAT registration number:
Telefón:
Internet web:
Kontakt oddelenie:

KOVAL SYSTEMS, a.s.
Križna 950/10, 018 61 BELUŠA, SLOVAK REPUBLIC
Okresný súd Trenčín, vložka číslo 10531/R oddiel Sa
31602029
SK2020441676
+421 42 462 41 70-1
+421 42 462 41 72
<http://www.kovalsystems.sk>
servis@kovalsystems.com



koval® systems

VÝROBA BANKOVEJ, POKLADNIČNEJ

personálnych činností Kollárovo námestie 6888 Bratislava, budova č.1, poschodie: 2

č. 101, 105, 11, 117

osoba: nrtm. Škrko telefónne číslo : 328941

no (nosnosť) / nie

počet bremien: Skriňa 2- krídlová kovová 7 ks, skriňa oceľová 1- krídlová s podstavcom 4 ks, skriňa oceľová 1- krídlová 2ks.

na ozbrojených síl Liptovský Mikuláš, budova č. XIV. ošetrovňa poschodie: 2. n.p. , kancelária č. 209, 214, 218, 224,

no (nosnosť) / nie

osoba: nrtm. Škrko telefónne číslo: 328941

plánovaný termín realizácie: 7. 9. - 11.9.2009

počet bremien: Skriňa 2- krídlová kovová 7 ks, skriňa oceľová 1- krídlová s podstavcom 4 ks, skriňa oceľová 1- krídlová 2ks.

materiálu Org.O PÚ Kollárovo námestie 688 Bratislava, budova č. 1 garáž 3 poschodie: prízemie - dvor, sklad materiálu.

na č.

osoba: z. Milan Šifra telefónne číslo : 327577

no (nosnosť) / nie

počet bremien: Skriňa ohňuvzdorná 2- krídlová TL04 2 ks, Skriňa 2- krídlová kovová 2ks.

na ozbrojených síl Liptovský Mikuláš, budova č. II. poschodie: 3 , kancelária č. 310, 311 ,

no (1300 kg) / nie

osoba: čat. Slavomír Baník telefónne číslo: 327530

plánovaný termín realizácie: 7.9. - 11.9.2009

počet bremien: Skriňa ohňuvzdorná 2- krídlová TL04 2 ks, Skriňa 2- krídlová kovová 2ks.

úložné oddelenie PÚ/PAB Krížna 42 Bratislava, budova č. SAMAV, poschodie: 3

na č. 300,301,

osoba: čat. Slavomír Baník telefónne číslo : 327530

no (1300 kg) / nie

počet bremien: Skriňa oceľová jednokrídlová s podstavcom 3 ks, Skriňa 2- krídlová kovová 2 ks, Skriňa ohňuvzdorná 1- krídlová 1 ks, Skriňa ohňuvzdorná 2- krídlová 2 ks.

na ozbrojených síl Liptovský Mikuláš, budova č. II. poschodie 3 , kancelária č. 310, 311,

no (1300 kg) / nie

osoba: čat. Slavomír Baník telefónne číslo: 327530

plánovaný termín realizácie: 14.9. – 18.9.2009

počet bremien: Skriňa oceľová jednokrídlová s podstavcom 3 ks, Skriňa 2- krídlová kovová 2 ks, Skriňa ohňuvzdorná 1- krídlová 1 ks, Skriňa ohňuvzdorná 2- krídlová 2 ks

úložné oddelenie pokladňa Krížna 42 Bratislava, budova č. SAMAV, poschodie: 3

na č. 309

osoba: z. Valachovičová telefónne číslo : 327522

no (nosnosť) / nie

počet bremien: Skriňa oceľová 1-krídlová 2ks.

na ozbrojených síl Liptovský Mikuláš, budova č. II. poschodie 8. , kancelária č.803

no (1300 kg) / nie

osoba: z. Miroslav Molnár telefónne číslo: 327577

plánovaný termín realizácie: 14.9. – 18.9.2009

počet bremien: Skriňa oceľová 1-krídlová 2ks

prípr., vysiel. štruktúr NATO Kollárovo námestie 688 Bratislava budova č.1 poschodie: 1

na č.

osoba: čat Leško telefónne číslo : 501474

no (1300 kg) / nie

počet bremien: Skriňa oceľová jednokrídlová 1 ks.

na ozbrojených síl Liptovský Mikuláš, budova č. II. poschodie 9. , kancelária č.114, 115,

no (nosnosť) / nie

osoba: čat. Leško telefónne číslo: 501474

plánovaný termín realizácie: 14.9. – 18.9.2009

počet bremien: Skriňa oceľová 1-krídlová 1 ks.

travom

Ing. Eduard Koval

koval® systems

SERVIS 1

KOVAL SYSTEMS, a.s.

Krížna 950/10, Beluša

Tel.: +421 42 462 41 70-1, Fax: +421 42 462 41 72

Spoločnosť/Company name:

Adresa:

Obchodný register/Company register:

Číslo registrácie/Company registration number:

Číslo registrácie/Company registration number:

Telefón:

Internetová stránka/web:

Adresa servisného oddelenia/servis department:

KOVAL SYSTEMS, a.s.

Krížna 950/10, 018 61 BELUŠA, SLOVAK REPUBLIC

Okresný súd Trenčín, vložka číslo 10531/R oddiel Sa

31602029

SK2020441676

+421 42 462 41 70-1

+421 42 462 41 72

<http://www.kovalsystems.sk>

servis@kovalsystems.com



Doložka overenia totožnosti zmluvy s originálom

Svojim podpisom overujem totožnosť zmluvy s originálom



Ing Jozef Gurega
VS - PSB - RK